

Bruxelles, 17. studenoga 2025.  
(OR. en)

14962/25

ACP 112  
WTO 106  
COASI 135  
RELEX 1406  
UD 256

**NAPOMENA O TOČKI „I/A”**

---

|                |   |
|----------------|---|
| Od:            | Glavno tajništvo Vijeća   |
| Za:            | Odbor stalnih predstavnika / Vijeće   |
| Br. dok. Kom.: | 9451/1/20 ADD 1   |
| Predmet:       | Nacrt odluke Odbora za trgovinu osnovanog na temelju Privremenog sporazuma o partnerstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i pacifičkih država, s druge strane, u pogledu izmjene određenih odredaba Protokola II. o definiciji pojma „proizvodi s podrijetlom” i metodama administrativne suradnje<br>– odobrenje verzije teksta na irskom jeziku |

---

1. Vijeće je 7. prosinca 2020. donijelo Odluku Vijeća o o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Odbora za trgovinu osnovanog na temelju Privremenog sporazuma o partnerstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i pacifičkih država, s druge strane, u pogledu izmjene određenih odredaba Protokola II. o definiciji pojma „proizvodi s podrijetlom” i metodama administrativne suradnje (ST 10898/20) u 24 jezične verzije. Nacrt odluke Odbora za trgovinu osnovanog na temelju Privremenog sporazuma o partnerstvu između Europske zajednice, s jedne strane, i pacifičkih država, s druge strane, u pogledu izmjene određenih odredaba Protokola II. o definiciji pojma „proizvodi s podrijetlom” i metodama administrativne suradnje naveden je dokumentu ST 10899/20 u 23 jezične verzije.

2. Komisija je 30. srpnja 2025. predstavila Preporuku za odluku Vijeća o izmjeni Odluke Vijeća (EU) 2020/2059 od 7. prosinca 2020. (ST 12034/25 + ADD 1).
  3. Irska jezična verzija Nacrta odluke Odbora za trgovinu navedenog u stavku 1., koja nije izrađena 2020., sada je dostupna.
  4. Coreper se stoga poziva da predloži Vijeću da kao točku „A” dnevnog reda na jednom od predstojećih sastanaka odobri prijevod Nacrta odluke Odbora za trgovinu, kako je naveden u dokumentu ST 10899/20, na irski jezik.
-